

ЗА СОВЕЦКУЮ БЕЛАРУСЬ

Орган Лагойскага Раённага Камітэта КП(б)Б
і Н-скага партызанскага атрада.

№31 (843)

Субота, 22 кастрычніка

1943 г.

ДА БЕЛАРУСКАГА НАРОДА

ЗВАРОТ ПРЭЗІДУМА ВЯРХОЎНАГА СОВЕТА БЕЛАРУСКОЙ ССР,
СОВЕТА НАРОДНЫХ КАМІСАРАЎ БЕЛАРУСКОЙ ССР
І ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА КП(б) БЕЛАРУСІ

Дарагія таварышы!

У выніку сакрушальных удараў, нанесеных нямецка-фашысцкім катом нашай доблеснай Чырвонай Арміяй летам гэтага года, зараз ідзе наступленне Чырвонай Арміі на ўсіх франтах. Адбываецца масавае выгнанне з Совецкай зямлі гітлераўскіх захопнікаў. Чырвонай Арміяй за кароткі тэрмін ачышчаны ад нямецкіх захопнікаў Паўночны Каўказ, Данецкі вугальны басейн, рад абласцей Украіны, большасць раёнаў Орлоўскай, Смаленскай і Калінінскай абласцей. Ад нямецкіх акупантаў вызвалены буйныя гарады: Орёл, Белгарад, Сумы, Таганрог, Сталіно, Горлаўка, Харкаў, Канатон, Бахмач, Нежын, Ноугарад-Северскі, Бранск, Бежыца, Людзінава, Чарнігаў, Рослаўль, Смаленск, Палтава, Крамянчуг, Унеча, Новарасійск, Марыупаль, Запарожжа і іншыя.

Паспяховае наступленне гераічнай Чырвонай Арміі прадаўжаецца. Нашы войскі знаходзяцца на подступах к Кіеву, Днепрапятроўску. Чырвоная Армія ўсюды падыйшла ўчыльную да граніц Беларусі, а на Магілёўскім, Гомельскім і Віцебскім напрамках перайшла ўжо граніцы Беларусі і пачала вызваленне Беларусі ад нямецкіх захопнікаў.

Насталі гістарычныя дні вызвалення Беларусі ад нямецка-фашысцкага звар'я. Незлічмыя пакуты і гора прынеслі нямецкія захопнікі беларускаму народу. За 2 гады крывавай акупацыі сотні тысяч ні ў чым непаўных людзей замучаны, салежаны, расстраляны крывавымі катамі Гітлера. Дзесяткі тысяч людзей адарваны гітлераўцамі ад сваіх сем'яў і загнаны

ў нямецкую паволу, у фашысцкае рабства на голад, пакуты і смерць.

Фашысцкія звары, адступаючы, знішчаюць усё, што могуць на сваім шляху. Яны узрываюць упалеўшныя будынкі ў гарадах. Яны грабяць, забіраюць з сабой усё, што могуць вывезці і вынесці, а астатняе дабро, набытае людзьмі шматгадовай працай, без усякай літасці знішчаюць. Яны хочуць ператварыць нашу родную Беларусь у пустыню, аставіць у ёй толькі пявелішчы для руіны.

Адступаючы, нямецкія людзеды будуць імкнуцца загнаць усіх нашых людзей у фашысцкую Нямеччыну, каб кінуць там на нечалавечыя пакуты, на голад і смерць.

УРАД І ЦЭНТРАЛЬНЫ КАМІТЭТ КП(б)Б лічаць сваім абавязкам напярэдзіць беларускі народ аб навісшай небяспецы з боку адступаючай арміі нямецкіх бандытаў і разбойнікаў і заклікаюць увесь беларускі народ да самаахварнай барацьбы супроць нямецкіх захопнікаў.

Неабходна ўсімі сіламі і ўсімі сродкамі, маючыміся ў распараджэнні, не дапусціць вывозу нашых людзей у Нямеччыну. Не наздавайцеся ні на якія нямецка-фашысцкія правакацыі, не з'яўляйцеся на зборныя пункты і на рэгістрацыю пад якім-бы выглядам яна не ўтваралася. Пры з'яўленні немцаў ідзіце ў лясы, бліжэй да размяшчэння партызан і ратуйце такім чынам ад знішчэння сваё сем'і і саміх сябе. Злівайце магутныя удары ўсенароднага партызанскага руху з магутнымі ударамі наступваючай Чырвонай Арміі. І злітасна знішчайце нямецкіх акупантаў, напярэдзіце

Прачытаў — перадаў другому.

ДАРАГІЯ БРАТЫ І СЁСТРЫ! Наша родная Чырвоная Армія вызваляе адзін за другім беларускія гарады. Тысячы насялёных пунктаў Беларусі ўжо вызвалены ад нямецкіх людзедаў. Усе на барацьбу з непаўнавіснымі акупантамі. Дапаможам-жа Чырвонай Арміі хутчэй вызваліць нашу Радзіму ад нямецкіх мязотнікаў. Паўсямесна біце паганую немчуру. Хавайце хлеб і жывёлу. Нічога не давайце немцам!

на адступаючыя нямецкія часці і асобы, знішчайце іх усюды, дзе-б яны не з'яўляліся. Хавайце ў лес жывёлу, хавайце маёмасць, харчаванне, каб пазбегнуць разграблення і знішчэння яго фашыстамі.

Усімі сіламі расхіствайце тыл нямецкай арміі, затрудняйце яе адступленне, узрываўце ці раеццягвайце рэйкі, рабірайце каменне на шасейных дарогах, каб варожыя аўтамашыны не змаглі прайсці. Падпальвайце усюды варожыя склады з боепрыпасамі і выбуховымі матэрыяламі, каб акупантам не было чым узрываць будынкі нашых гарадоў, знішчайце склады з гаручым, каб немцам не было чым запраўляць аўтамашыны, танкі, самалёты. Рвіце усюды тэлеграфную і тэлефонную сувязь.

Таварышы! Адступаючы, немцы астаўляюць каманды падпальшчыкаў. Дапамагайце партызанам і партызанкам знішчаць каманды нямецкіх падпальшчыкаў, кожная спроба нямецкіх людзедаў падпаліць вашы вёскі і вашы хаты пэўна кантаваць немцам дзесяткаў і сотняў салдат і афіцэраў.

Беларусь становіцца важнейшым тэатрам ваенных дзеянняў. На тэрыторыі Беларусі часта вырашаюся лёс многіх народаў Еўропы. Тут у 1812 годзе ад удараў рускай арміі і партызанскіх атрадаў Напаліён на берагах Бярэзіны і Нёмана пазбавіўся астаткаў сваёй арміі, якая імкнулася заваяваць Расію, і сам у адзіноцці уцёк з Смалоні ў Францыю. Тут пацярпелі наражэнне нямецкія акупанты, сиробізеўшыя

(Працяг на 2-ой стар.)

Да беларускага народа

(ПРАЦЯГ)

У 1918 годзе захапіць нашы землі. Так і цяпер гітлераўскія захопнікі павінны знайсці сабе магiлу на беларускай зямлі. Усімі сіламі, усімі сродкамі знішчайце нямецкіх людзедзў, біце iх так, каб навекі вякоу не падняліся яны і каб жыў магучы і свабодалюбны наш беларускі народ у вялікай і дружнай сямі народаў Совецкага Саюза.

Усе на дапамогу і падтрымку вызваліцельніцы—гераічнай Чырвонай Арміі.

Смерць нямецкім акупантам!

Няхай жыве наша вызваліцельніца—Слаўная Чырвоная Армія!

Няхай жыве вызваленая Совецкая Беларусь!

Няхай жыве арганізатар нашых перамог—Вярхоўны Галоўнакамандуючы—Вялікі Правадэр, Маршал Совецкага Саюза таўварыш СТАЛІН!

Старшыня Прэзідыума Рэдакцыйнага Савета Беларускай ССР НАТАЛЕВІЧ.
Старшыня Савета Народных Камітэтаў Беларускай ССР БЫЛІСКІ.
Сакратар Цэнтральнага Камітэта КП(б) Беларусі ПАНАМАРЭНКА.

Ад Совінформбюро

3 аператыўных зводан за 19, 20, 21 і 22 кастрычніка

На працягу 19 кастрычніка нашы войскі, на паўднёвы захад ад г. Крэмянчуга працягвалі развіваць наступленне і, прасунуўшыся наперад ад 15 да 20 кілометраў, аўладалі горадам і буйным чыгуначным вузлом Пяціхатка. Апрача гэтага знялі 100 другіх насялёных пунктаў. Такім чынам, важная камунікацыя немцаў—чыгуначная дарога Днепрапятроўск—Знаменка перарэзана нашымі войскамі. Захоплены вялікая колькасць трафэй: 15 чыгуначных эшалонаў з грузам, 30 танкаў (з іх 17 тыпа „Тыгр“), 172 гарматы, 1300 аўтамашын, 600 кулямэтаў і многа розных складаў. Узятая ў палон 1800 нямецкіх салдат і афіцэраў.

За 20, 21 і 22 кастрычніка нашы войскі на гэтым напрамку прасунуліся наперад ад 16 да 30 кілометраў і занялі звыш 100 насялёных пунктаў, у тым ліку раённы цэнтр Кіраваградскай абласці Пятрова і раённы цэнтр Днепрапятроўскай абласці г. Верхнедняпроўск.

На поўнач ад Кіева, на поўдзень ад Рэчыцы і на поўдзень ад Пераяслаўля нашы войскі працягвалі вясці баі па расшырэнню плацдармаў на правым беразе Дняпра і аўладалі радам моцна ўмацаваных пунктаў праціўніка.

На поўнач і паўднёвы захад ад г. Мелітопаль нашы войскі вялі жорсткія баі і выбілі праціўніка з рада ўмацаваных пунктаў. У г. Мелітопаль адбываюцца вулічныя баі. Цэнтральная частка горада ўжо поўнасцю ачышчана ад немцаў.

Паражэнчыя настроі ў Румыніі

Румынскі друк сваімі артыкуламі выдае запэнакоенасць клікі Антанеску ростам пачытных і паражэнчых настрояў у краіне і распаўсюджаннем няўпэўненасці ў перамозе. Румынскія газеты са скуры лезуць вон, каб як небудзь унудыць насельніцтву, што ход падзей на совецка-германскім фронце складваецца „ужо не так сумна“ для Германіі, як аб гэтым заяўляюць „малаверы“.

Газета „Курэнтэль“ імкнецца упешыць насельніцтва тым, што наступленне рускіх развіваецца „не так ужо імкліва“. У поўнай супярэчнасці з гэтай заявай газета

„Акцыуна“ піша аб выключна хуткім адступленні германскіх войск на Усходнім фронце“.

Аднак, усе хітрасці румынскай прэсаты не аказваюць уплыву на насельніцтва Румыніі, аб чым сведчаць прызнанні саміх румынскіх газет. Так, газета „Порунка времей“ з велізарнай трывогай піша аб пагражаючым распаўсюджанні паражэнчых настрояў. Усюды, піша газета, распаўсюджваюцца аўтыўрадавыя лістоўкі, надрукаваныя ў сакратных друкарнях, „паражэнчаская атмосфера згушчаецца“.

Квіслінгаўцы ратуюць свае шкуры

Развал квіслінгаўскай банды ў Нарвегіі прагрэсіруе пад уплывам новых паражэнчых германскіх войск на совецка-германскім фронце в такой хуткасцю, што Квіслінг вымушан быў зноў выступіць з пагражаючым папярэджаннем на адрасу сваіх прыхільнікаў, якія масамі пакідаюць квіслінгаўскія арганізацыі.

На днях Квіслінг выступіў у г. Осла з прамовай, у якой ён заявіў, што абстаноўка патрабуе максімальнага ўмацавання адзінства яго „партыі“. Аднак, канстатуе ён, у

партыі з’явілася многа „панікёраў“, якія „не ўмеюць цвёрда трымаць данас слова“.

„Паражэнчая балбатня лёгка распаўсюджваецца, аса ліва ў сувязі з тым, што яна выходзіць нават з вярхоў“.

Па словах Квіслінга, узнікла неабходнасць „ачысціць грамадзянскую адміністрацыю ад нелаяльных элементаў“.

Главар партыі Гітлера папярэдзіў, што яго загаду створаны спецыяльныя суды для барацьбы з дэзертырамі, якія будуць разглядацца як „зраднікі“ і „падваргата аднаведнаму з арготу“.

Па Совецкаму Саюзу

БУДАЎНІЦТВА НОВАЙ ГІДРАЭЛЕКТРАСТАНЦЫ

Пачалося будаўніцтва Шавацкай гідраэлектрастанцыі (Узбекская ССР). Гэта будзе першая гідраэлектрастанцыя ў Харэзмскім аазісе. Яна даць ток маслабойнаму і бавоўнаачышчальнаму заводам, інвейнай фабрыцы і майстэрням, якія размешчаны ў

абласным цэнтры Харэзмскай абласці—горадзе Ургенч і ў суседнім Ханкінскім раёне. Адкрываюцца багатыя магчымасці новага прамысловага будаўніцтва. Гідраэлектрастанцыя будуецца метадамі скарасных парозных будоўляў.

НОВАЯ МАРТЭНАЎСКАЯ ПЕЧ

Будаўнікі трэста „Южцжстрой“ Наркамата па будаўніцтву і металургіі Златаўстаўскага металургічнага завода атрымалі пэвую перамогу. Пасняхова закончана будаўніцтва другой магучай мартэнаўскай пецы магі-

тэнаўскага цэха завода імені Сталіна. І кастрычніка пасля асупкі і апрабавання механізмаў печ выдала першую сталь. Работа пецы паказвае высокую якасць будаўнічых і мантажных работ.

РЕДАКЦЫЙНАЯ КАЛЕГІЯ.